



## 國際天然染研討會

2017 年

斧斤以時入山林，材木不可勝用也。一次科學與藝文的邂逅所激起的火花，就在光譜間移動。

# 國際天然染研討會

2017 年

## 壹、緣起與目標：

先民從大自然中取得礦物性、動物性與植物性的天然染料，染著在纖維、紗線或布料上，以增添其色彩。從原民色彩鮮豔的染織服飾，讓我們見識到染色技藝的繽紛華彩。從染料種類的選取、提煉與染色的技法，在在呈現不同族群豐富且獨特的文化面相。

傳統染色的天然染料可分為植物、動物與礦物染料三類，加上天然染料的顏色溫和，富有層次感，隨著時間的洗禮可以產生變化，具有化學染料無法取代的色澤，此外有些植物染料具有藥用特性，甚至有助於殺菌及防蟲，例如廣泛栽種於臺灣南部、東部的薑黃就具有這樣的特性，所染的布料常被用來製作孕婦及幼兒的貼身衣物，或是拿來作為織品、書畫及圖書文獻的包裝材料。

傳統染色的材料和技術體現了人類與自然的相處之道，了解各種材料的特性及製作工藝，有助於日後的永續產業發展。本所 2017 年以里山倡議為出發點，邀請臺日韓三國專家深入介紹染色材料與技術，以及其國內天然染色產業發展，於本所森林研究大樓國際會議廳舉行國際研討會，期能凝聚農委會轄下各試驗研究單位對於天然染色之共識，提升博物館典藏管理人員或織染工藝從業人員的專業知能，並振興國內天然染色產業。

## 貳、辦理單位：

- 一、指導單位：行政院農業委員會
- 二、主辦單位：農業委員會林業試驗所  
國立臺灣工藝研究發展中心

## 參、辦理內容：

- 一、內容：詳如附件一（議程）
- 二、時間：106年12月13日（三）
- 三、地點（地圖詳如附件二）：臺北市中正區三元街67號12樓森林研究大樓國際會議廳

## 肆、招收名額與對象：

- 一、招收名額：200名。
- 二、招收對象（依下列資格審核錄取）：
  - （一）政府農委會及文化部門相關人員。
  - （二）博物館、文物典藏等相關從業人員。
  - （三）染織創作者。
  - （四）文化資產、博物館、民族學、人類學等相關科系師生。
  - （五）對文化資產保存有興趣之民眾。

## 伍、認證方式：

全程參與者，如需取得公務人員學習認證時數，將於研討會後核予5小時認證時數。

## 陸、報名方式：

- 一、報名日期：即日起至106年12月8日(五)中午12:00截止。
- 二、報名方式：

即日起，請至林業試驗所網站完成線上報名。

<https://www.tfri.gov.tw/main/news.aspx?siteid=&ver=&usid=&mnuid=5402&modid=534&mode=>

三、錄取名單：將於 106 年 12 月 11 日(一)12：00 後通知。

四、取消報名：如欲取消報名，請以電子郵件或電話通知本所育林組廖小姐(liao@tfri.gov.tw，02-23039978-3831)。

**柒、注意事項：**

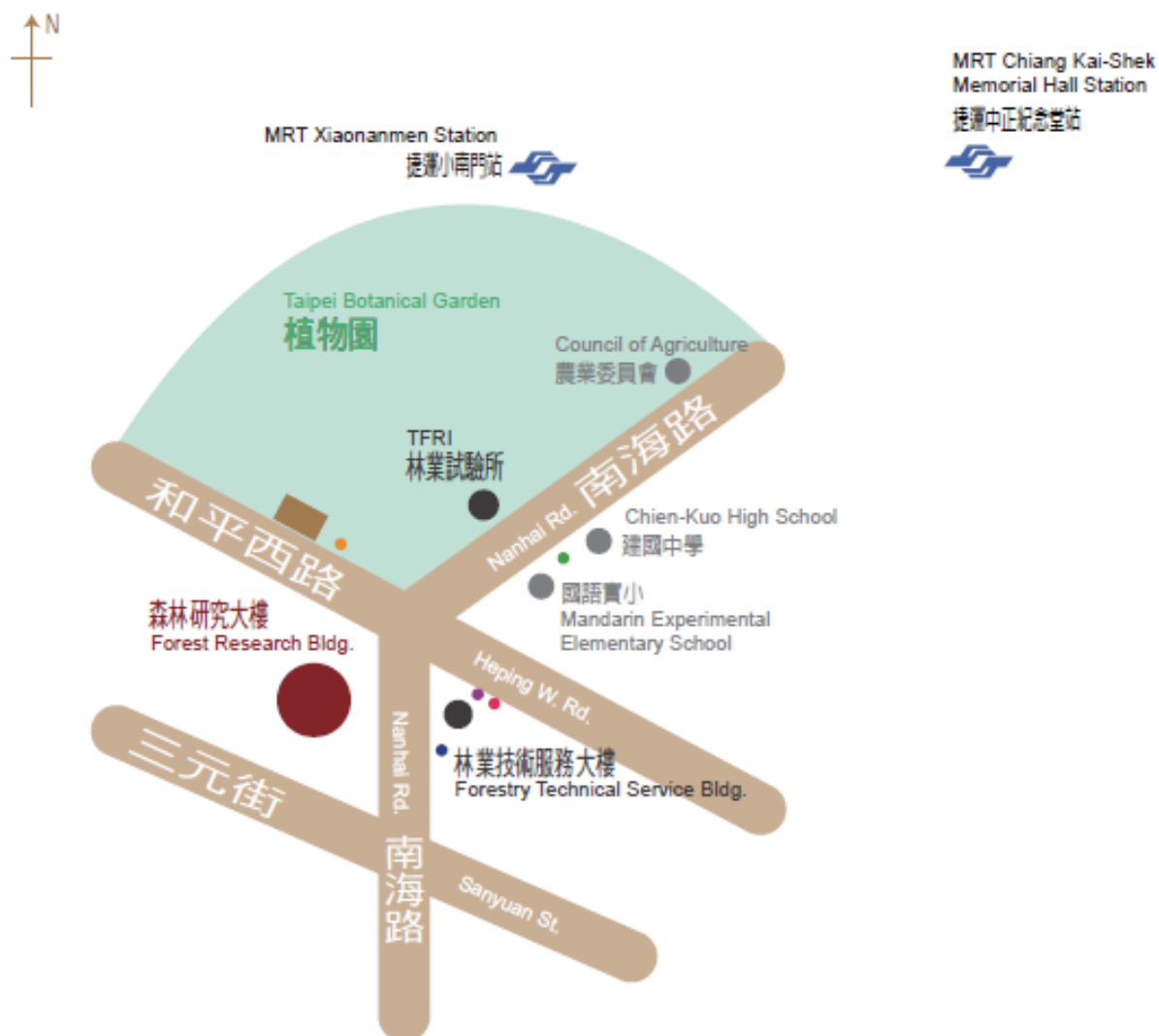
- 一、 為響應環保，會場恕不提供紙杯，請攜帶個人餐具。
- 二、 研討會相關訊息同步公告於本所網站。
- 三、 為求研討會最佳品質，主辦單位保留修改議程之權力。
- 四、 倘若發生不可抗力之因素（例如風災、地震、水災、火災等），致需延期辦理研討會，將依規定公告於本所網站。

# 國際天然染研討會

## 議程

時間	議程	主持人／發表人
8:30~9:00	報到，領取資料袋	
9:00~9:30	所長致詞	黃裕星所長
	貴賓致詞	農委會 林聰賢主委 國立臺灣工藝研究發展中心長官
9:30~10:30	專題演講：日本草木染產業發展現況	岡山縣立大學設計系 難波久美子系主任
10:30~11:00	Coffee Break	
11:00-12:00	主持人：林業試驗所植物園組 董景生組長	
	專題演講：韓國草木染產業發展現況	花草世界天然染工坊 朴榮陳(Park Young Jin) 負責人
12:00~13:30	午餐	
13:30~15:00	主持人：林業試驗所育林組 何政坤組長	
	臺灣染料植物資源	林業試驗所植物園組 董景生組長
	臺灣天然染色產業發展現況	國立臺灣工藝研究發展中心 黃淑真研究員
	臺灣天然染料產業推動策略	林業試驗所 邱祈榮副所長
15:00~15:30	Coffee Break	
15:30~16:30	主持人：林業試驗所 邱祈榮副所長	
	綜合座談	
16:30	賦歸	

位置圖



公車路線：

- 植物園站：630、204
- 植物園站：624、242、907、1
- 國語實小站：630、204、1
- 三元街口站：630、204
- 植物園站：624、242、907、1

捷運路線：

- A. 小南門站-出口3，沿博愛路進入植物園，往和平西路或南海路出口方向
- B. 中正紀念堂站-出口1、2，沿南海路方向